

SPORAZUM O POSEBNIM ODNOSIMA IZMEDU REPUBLIKE HRVATSKE I FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE

SPORAZUM O POSEBNIM ODNOSIMA IZMEDU REPUBLIKE HRVATSKE I FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE

Original

Uvjerene da dosljedna, cjelovita i ubrzana provedba Općeg okvirnog sporazuma za mir u Bosni i Hercegovini i njegovih aneksa (u daljem tekstu: Mirovni sporazum) čini osnovu za stvaranje uvjeta za trajan suživot hrvatskog i bosnjackog naroda, ostalih i svih građana u Federaciji Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Federacija BiH), a također za uspostavljanje prisnih posebnih odnosa i razvijanje suradnje između Republike Hrvatske i Federacije BiH, inicirane Washingtonskim sporazumima, u interesu osiguranja trajnog mira i stabilnosti u ovom dijelu Europe;

Polazeci od suvereniteta, teritorijalnog integriteta i političke nezavisnosti Bosne i Hercegovine i imajući u vidu Mirovni sporazum, osobito članak V. i Aneks 4. tog sporazuma;

Potvrđujući spremnost da odnose Republike Hrvatske i Federacije BiH urede putem posebnih institucionalnih i drugih oblika suradnje u skladu s odgovornostima potpisnica Mirovnog sporazuma;

Uvjerene da jačanje suradnje i povezanosti Republike Hrvatske i Federacije BiH doprinosi njihovom trajnom općem društvenom,

demokratskom i gospodarskom razvitku kako je predviđeno Washingtonskim sporazumom;

Radi ostvarenja navedenih načela i ciljeva, sljedom Washingtonskih sporazuma od 18. ožujka 1994. godine, Mirovnog sporazuma potpisanog u Parizu 14. prosinca 1995. godine, Republika Hrvatska i Federacija BiH postigle su

Sporazum o uspostavljanju posebnih odnosa:

Članak 1.

Republika Hrvatska i Federacija BiH uspostavljaju posebne odnose, cilj kojih je postupna izgradnja sve razvijenijih institucionalnih i drugih oblika međusobne suradnje u ovisnosti od opcih političkih i gospodarskih uvjeta, te postivanja posebnih interesa Republike Hrvatske i Federacije BiH.

Članak 2.

Posebni odnosi iz članka 1. ovog Sporazuma odnose se na poticanje potpuno transparentne suradnje izvrsnih, zakonodavnih i drugih institucija Republike Hrvatske i Federacije BiH sukladno Mirovnom sporazumu i Ustavima Federacije BiH i Bosne i Hercegovine u sljedećim područjima:

1. gospodarska suradnja i trgovina, poticanje zajedničkih ulaganja, osobito u područjima prometne infrastrukture, komunikacija i telekomunikacija, izgradnje i suradnje u korištenju industrijskih, energetske, poljoprivrednih i drugih potencijala i kapaciteta;
2. poticanje i suradnja u području planiranja i gospodarske politike, te suradnja u razvitku i obnovi;
3. suradnja u području zakonodavstva;
4. suradnja u provedbi privatizacije i denacionalizacije;
5. suradnja u području znanosti i tehnologije, odgoja i

- obrazovanja, kulture i sporta;
6. suradnja u području socijalne politike i zdravstva;
 7. suradnja u području turizma, zaštite okoliša i korištenja prirodnih izvora;
 8. suradnja u području informiranja;
 9. suradnja na razvitku regionalne i lokalne uprave i samouprave;
 10. suradnja u rješavanju imovinskopravnih pitanja;
 11. suradnja u području unutarnjih poslova;
 12. suradnja u području obrane (školovanje, opremanje, zajednička proizvodnja i dr.) u mjeri u kojoj je u skladu s teritorijalnim integritetom i suverenitetom Bosne i Hercegovine i Mirovnim Sporazumom;
 13. poticanje suradnje nevladinih organizacija;
 14. sukladno odredbama sporazuma iz Washingtona i Mirovnog sporazuma, strane će se zauzimati, u granicama svojih ovlasti, za uspostavljanje europskog prometnog koridora od luke Ploče do sjeverne granice Bosne i Hercegovine, te za potrebu izgradnje cestovne prometnice Dubrovnik-Ploče-Bihac-Zagreb (preko Neuma). Strane će osnovati zajednička društva za uskladiavanje infrastrukturne izgradnje i odvijanje kopnenog prometa za povezivanje Republike Hrvatske i Federacije BiH.

Članak 3.

Radi provedbe posebnih odnosa Republike Hrvatske i Federacije BiH, osniva se Zajedničko vijeće za suradnju Republike Hrvatske i Federacije BiH (u daljem tekstu: "Vijeće"). Vijeće priprema i usvaja prijedloge i preporuke za nadležne izvršne i zakonodavne, te znanstvene, kulturne i druge institucije Republike Hrvatske i Federacije BiH.

Članak 4.

Vijeće sačinjavaju Predsjednik Republike Hrvatske te predsjednik i potpredsjednik Federacije BiH. Vijeće imenuje Stalni odbor sastavljen od šest (6) članova. Republiku

Hrvatsku ce u Stalnom odboru zastupati predsjednik Vlade, jedan potpredsjednik Vlade i odgovarajuci resorni ministar, a Federaciju BiH premijer i zamjenik premijera Federacije BiH te odgovarajuci resorni ministar.

Vijece i Stalni odbor donasa prijedloge i preporuke konsenzusom.

Vijece usvaja Poslovnik o radu Vijeća.

Strane ce imenovati clanove Stalnog odbora u, roku od petnaest (15) dana od dana potpisivanja ovog Sporazuma.

Članak 5.

Radi osiguranja uskladjivanja i ucinkovitosti u radu, Vijece ce imenovati dva tajnika Vijeća, jednog iz Republike Hrvatske i jednog iz Federacije BiH.

Tajnici su odgovorni za svoj rad Vijeću. Oni uskladuju pripreme za sjednice Vijeća i osiguravaju ucinkovitu provedbu njegovih prijedloga i preporuka, u suradnji s nadležnim tijelima Republike Hrvatske i Federacije BiH.

Sukladno odluci Vijeća, tajnici ce pripremiti prijedlog Poslovnika o radu Vijeća.

Članak 6.

Sjednice Vijeća održavaju se, u pravilu, jednom u tri mjeseca, naizmjenice u Republici Hrvatskoj i u Federaciji BiH.

Sjednice Stalnog odbora održavaju se po potrebi.

Članak 7.

Vijece redovito putem priopćenja izvješćuje javnost o svojim prijedlozima i preporukama.

Članak 8.

Strane ce se zauzimati da se suradnja predviđena ovim

Sporazumom ostvaruje na razini regija, zupanija odnosno kantona, gradova i općina, gospodarskih subjekata i različitih nevladinih organizacija.

Članak 9.

U svrhu proširenja suradnje u području zakonodavstva održavat će se redoviti kontakti nadležnih tijela Hrvatskog državnog sabora i Parlamenta Federacije BiH.

Članak 10.

Strane će do 1. srpnja 1999. godine zaključiti anekse na ovaj Sporazum u cilju detaljne razrade provedbe i poduzimanja potrebnih koraka za implementaciju suradnje u područjima iz članka 2. ovog Sporazuma.

Strane pozdravljaju pomoć Ureda visokog predstavnika u olakšavanju zaključivanja aneksa iz stavka 1. ovog članka.

Aneksi iz stavka 1. ovog članka stupit će na snagu danom potpisa, a ne kasnije od 1. srpnja 1999. godine.

Članak 11.

Strane su suglasne da pokrenu aktivnosti na usuglasavanju, odnosno zamjeni dosad potpisanih sporazuma, između Republike Hrvatske i Republike Bosne i Hercegovine koji se primjenjuju na području Federacije BiH, s Mirovnim sporazumom i ovim Sporazumom.

Za sve postojeće sporazume iz stavka 1. ovog članka za koje bilo koja strana utvrdi da nisu u skladu s Mirovnim sporazumom, Ustavom Bosne i Hercegovine ili Ustavom Federacije BiH, pokrenut će se postupak usuglasavanja, odnosno izrade novih aneksa najdalje u roku od tri mjeseca od dana potpisa ovog Sporazuma.

Ukoliko se postupak usuglasavanja, odnosno zamjene dosad potpisanih sporazuma ne okonča u tom roku, a razlog

neusuglasenosti su razlike u stajalistima hrvatskih i bosnjackih predstavnika iz Federacije BiH, strane su suglasne da predstavnici Federacije BiH prihvate pomoc i arbitrazu Ureda visokog predstavnika u rjesavanju tih razlika, kako bi se postupak usuglasavanja postojećih sporazuma, odnosno izrade aneksa završio najkasnije do 1. Srpnja 1999.

Ukoliko sa postupak usuglasavanja, odnosno izrade aneksa ne okonca ni u tom roku, strane su suglasne da predmetni postojećci sporazumi mogu ostati na snazi najkasnije do 1. rujna 1999. godine.

Članak 12.

Strane potvrđuju svoju spremnost da pitanja od vitalnog interesa rješavaju konsenzusom hrvatskog i bosnjackog naroda, kroz nadležne institucije u sukladnosti s odredbama Ustava Federacije BiH, a u cilju osiguranja djelatnog funkcioniranja Federacije BiH i učinkovite provedbe Sporazuma o posebnim odnosima između Republike Hrvatske i Federacije Bosne i Hercegovine.

Članak 13.

Nakon što ga strane potpisu, ovaj Sporazum će se privremeno primjenjivati, a stupa na snagu trideset (30) dana nakon primitka posljednje obavijesti da su ispunjeni svi uvjeti predviđeni unutarnjim pravnim poretkom svake od ugovornih strana za stupanje Sporazuma na snagu.

Strane se obvezuju da će postupak potvrđivanja ovog Sporazuma obaviti u roku od tri (3) mjeseca od dana njegova potpisivanja.

Sastavljeno u Zagrebu dana 22. studenoga 1998. godine u dva (2) izvornika, svaki od njih na hrvatskom jeziku za Republiku Hrvatsku, a za Federaciju Bosne i Hercegovine na službenim jezicima – bosanskom jeziku i hrvatskom jeziku, pri čemu su svi tekstovi jednako vjerodostojni.

Za Republiku Hrvatsku Franjo Tudjman Predsjednik Republike Hrvatske (potpisao)	Za Federaciju Bosne i Hercegovine Ejup Ganic Predsjednik Federacije Bosne i Hercegovine (potpisao) Vladimir Soljic Potpredsjednik Federacije Bosne i Hercegovine (potpisao)
---	--

Office of the High Representative